

ДАЖЕ ДЕВУШКЕ НАДМЕННОЙ...

AUCH DIE SPRÖDESTEN DER SCHÖNEN...

Слова Ф.В. ГОТТЕРА
Перевод М. Павловой

Й. ГАЙДН
J. HAYDN
(1732-1809)

Poco andante

mf sf

5 *p*

1. Auch die Sprö - de - ste der Schö - nen wird er - weicht durch lan - gen
1. Да - же де - вуш - ке над - мен - ной серд - ца пре - дан ность ми -

mf

9 *p*

Schmerz und der Lie - be Freu - den
- ла, и не раз, как дар бес -

mf sf

13

krö - nen end - lich doch ein treu - es Herz,
цен - ный, страсть на - гра - дой ей - бы - ла,

mf

und der Lie - be Frue - den krö - nen end - lich doch ein treu - es
и не раз, как дар бес - цен - ный, страсть на - гра - дой ей бы -

Herz.
- ла.

2. Ach, wie
2. Ach, как

Fine

2. Ach, wie süß sind alle Sorgen,
Jede Mühe wie so leicht,
Wenn man hoffet, morgen, morgen
Wird vielleicht ihr Stolz erweicht.

2. Ах, как нам легко трудиться,
Все заботы хороши,
Если веришь, что смягчится
Гордость девичьей души.

3. Nichts verschont auf seinen Wegen
Der Gewitterstrom im Hain;
Tröpfelnd dringt ein Frühlingsregen
Nach und nach in Felsen ein.

3. В час весеннего разлива
Всё сметает грозный вал,
Дождь по капле, терпеливо
Пробивает камни скал.